



l'Agenda de l'EFEO

Lettre d'information mensuelle de l'École française d'Extrême-Orient
Newsletter of the French School of East Asian Studies

N° 02, juin 2004

Éditorial

L'Agenda de l'EFEO, déjà disponible sur notre site, existe à partir de maintenant dans une version en anglais (format PDF). Cela s'inscrit dans une démarche de traduction de l'ensemble du site pour une meilleure diffusion des informations auprès de tous nos partenaires.

Paris

Colloques, missions et réunions

Franciscus Verellen, directeur, séjournera en Malaisie, en Indonésie et à Singapour du 6 au 17 juin. Il visitera les centres EFEO de Kuala Lumpur et de Jakarta, et rencontrera le directeur de l'Asia Research Institute (Université nationale de Singapour) et les enseignants de l'Université islamique de Jogjakarta.

verellen@efeo.fr

Jean-Luc Coffion, agent comptable, se rendra aux journées des agents comptables des EPCSCP, du 9 au 12 juin à Lyon.

jlcoffion@efeo.fr

21-23 juin, Conférence internationale « Hydraulique et société en Chine du Nord », organisée par Marianne Bujard et Christian Lamouroux, avec le concours de la Fondation Chiang Ching-kuo. Des exemples d'appropriation et de gestion des ressources en eau par les communautés rurales du Shaanxi et du Shanxi seront présentés. Une vingtaine de chercheurs chinois et français – tous présents à la conférence ainsi qu'une douzaine de spécialistes venus du monde entier – est associée à ce programme de recherche démarré fin 1998 et qui a produit quatre volumes présentant les matériaux recueillis sur le terrain : inscriptions, manuscrits et rapports d'enquêtes (éd. Zhonghua shuju/EFEO, 2002-2003).

marianne.bujard@wanadoo.fr

18 juin, conférence de Dominic Goodall, centre de Pondichery, à l'Académie des inscriptions et belles lettres : « Le rituel de méditation et représentations plastiques de divinités indiennes à l'époque médiévale ».

ddsg@satyam.net.in

Frédéric Girard donnera deux conférences : « Les études sur la pensée japonaise en France », *Symposium on Japanese Philosophy*, Université Nanzan, Nagoya, 7-9 juin ; « L'espace bouddhique et Nishida », à l'Inalco, le 26 juin.

f.r.r.girard@wanadoo.fr

François Grimal sera à Paris du 1^{er} au 13 juin.

fgrimal@satyam.net.in

Liu Liyan, chercheur à l'Institut d'histoire et de philologie (Academia Sinica, Taipei, Taiwan), effectuera une mission à Paris, à partir du 25 juin.

Fabienne.jagou@free.fr

Le séminaire mensuel de l'EFEO-Paris se tiendra le 28 juin (12 h 30 – 14 h) à la Maison de l'Asie. Communication de François Bizot : « Y a-t-il un bouddhisme d'Asie du Sud-Est ? ».

Louise.t@efeo.fr

30 juin, réunion des Conseils Scientifique (14 h) et d'Administration de l'EFEO (16 h).

costopoulos@efeo.fr

Bibliothèque

Le centre de documentation et d'information sur le Laos a voté à l'unanimité la proposition de cession de son fonds documentaire à la bibliothèque de l'École. Ce fonds, unique en France regroupe des monographies, des périodiques et des cartes. Les ouvrages déjà présents à la bibliothèque seront envoyés à Michel Lorrillard, responsable du centre de Vientiane. Christophe Caudron est chargé du traitement documentaire.

cramerotti@efeo.fr

Photothèque

Les clichés sur plaques de verre pris par Henri Marchal, au Cambodge dans les années 1930-1940, sont en cours de numérisation.

isabelle.poujol@efeo.fr

Publications

Diffusion

Alexandre Botino souhaite mieux promouvoir les ouvrages publiés par l'EFEO en les présentant dans des revues, des lettres d'informations, mais aussi dans les colloques. Vous pouvez lui faire parvenir les titres de supports (langues occidentales ou asiatiques) et lui signaler les manifestations qui vous semblent les plus appropriés pour valoriser l'activité éditoriale de l'École.

Efeo-diffusion@efeo.fr

Nouvelle parution

Jacques LEIDER, *Le Royaume d'Arakan, Birmanie. Son histoire politique entre le début du XV^e et la fin du XVII^e siècle*, 544 p., cartes, index, abstract (Monographies 190).

josso@efeo.fr

Site EFEO

Le nouveau site EFEO, bilingue, sera mis en ligne mi-juin : <http://www.efeo.fr>

webmestre@efeo.fr

Maison de l'Asie

4 juin, à 14 h 30 (salon du 1^{er} étage) soutenance de la thèse de Peter Skilling (Bangkok), *Des Mahâsûtra tibétains aux manuscrits et aux inscriptions d'Asie du Sud-Est. Considérations sur les Mahâsûtra des Mûlasarvâstivâdin*.

Cristina.scherrer-schaub@orient.unil.ch; kuo@ext.jussieu.fr

La vie des centres

Pondichéry

S. L. P. Anjaneya Sarma, chercheur au centre de Pondichéry, participera à la « His holiness Sri Jagadguru Kanchi Paramacharyal 111th Jayanthi celebration » à Secundrabad, et au « Sastrasadas » à l'occasion de la Chandrasekharendrasaraswati Jayanti à Kancipuram.

G. Vijayavenugopal, chercheur au centre de Pondichéry, se rendra dans la région du Karnataka pour la collecte d'inscriptions tamoules.

ddsg@satyam.net.in

Bangkok

François Lagirarde présentera les activités du centre EFEO de Bangkok à un séminaire sur la coopération franco-thaïlandaise en matière de recherche scientifique (Century Park Hotel-Bangkok, les 3 et 4 juin). Ce séminaire est organisé par l'ambassade de France en Thaïlande et la Commission pour l'Enseignement supérieur thaïlandais (Ministry of Youth, Education and Research).

flag@sac.or.th

Louis Gabaude participera également au séminaire sur la coopération franco-thaïlandaise en matière de recherche puis il sera à Uttaradit et Phrae du 9 au 12 juin.

gabaudel@loxinfo.co.th

Yangon

Jacques Leider séjournera à Paris du 16 au 22 juin.

jleider@cccl-rgn.net.mm; jacques.leider@education.lu

Siem Reap

Du 15 juin au 7 juillet, Christophe Pottier participe à la « mission d'été » de l'Université de Sydney dans le cadre du programme de recherche GAP (Greater Angkor Project, APSARA-EFEO-USYD).

Du 20 mai à début juin, dans le cadre de la mission archéologique *Recherches sur l'aménagement du territoire angkorien* (EFEO-APSARA-MAE), Christophe Pottier a dirigé une brève campagne inopinée sur un site archéologique inédit. Tuol Ta Méas, situé dans le Baray occidental, présente une configuration et des vestiges qui laissent suggérer une occupation préhistorique. Ce site est actuellement émergé, ce qui est exceptionnel même en période de basses eaux. Le maximum d'informations a pu être recueilli avant que ce site ne soit de nouveau immergé pour plusieurs années.

La bibliothèque du centre vient de recevoir de Paris les CDRom des photographies d'archives de l'EFEO relatives au Cambodge. Elles seront prochainement disponibles en consultation sur place.

Le réseau informatique du centre est quasiment installé (connexion Internet en ADSL).

Les coordonnées du centre de Siem Reap ont changé (les anciennes boîtes du serveur camintel.com seront très prochainement désactivées) :

Christophe POTTIER (responsable du centre) : tél. (855) (16) 635 037 / tél.-fax (855) (63) 964 226 / efeo.angkor@online.com.kh; efeo.pottier@online.com.kh – Sok RAMO (bibliothèque et secrétariat) : tél. (855) (63) 964 360 / (63) 760 525 / efeo.angkor.bib@online.com.kh – Pascal ROYÈRE (Baphuon EFEO/FSP) : tél. (855) (12) 630 690 / tél.-fax (855) (63) 964 099 / efeo.bapuon@online.com.kh; efeo.royere@online.com.kh – Jacques GAUCHER efeo.gaucher@online.com.kh – Gérard DIFFLOTH : efeo.diffloth@online.com.kh

Phnom Penh

L'équipe du Fonds pour l'Édition des Manuscrits du Cambodge (EFEO-FEMC) a transporté au Vatt Unnalom, le 19 avril dernier, les manuscrits conservés jusqu'alors au Palais Royal de Phnom Penh, dans le *mondop* de la Pagode d'Argent. L'inventaire, la restauration et le microfilmage poursuivis en mai et juin devraient être achevés en juillet ; les manuscrits regagneront alors la Pagode d'Argent. Cette collection, majoritairement constituée de textes pâlis, regroupe environ 200 textes. Les titres de cette collection seront indexés à la suite des manuscrits du Vatt Saravann (dont la bibliothèque est gérée par l'EFEO), de ceux de la Bibliothèque nationale, du Musée national et de l'Université de Phnom Penh. Tous ont été restaurés et microfilmés par l'EFEO-FEMC en 2002 et 2003.

Femc.efeo@forum.org.kh

Bruno Bruguier vient de passer un accord avec le cinéaste Jean-Claude Loubtchansky au sujet des photographies prises lors de son séjour au Cambodge, en particulier celles des peintures murales du monastère de Vat Tani, qui vient d'être détruit. Ces photographies seront confiées à la photothèque.

Sous la direction de Bruno Bruguier, une équipe de prospecteurs du bureau de l'inventaire et de prévention du trafic illicite visitera les sites archéologiques répertoriés par le ministère de la Culture du Cambodge dans la province de Battambang.

efeo_ph_pnh@camnet.com.kh

Bertrand Porte et son collaborateur Sok Soda se rendront en mission au Musée de sculpture chame de Da Nang (Viêt Nam) mi-juin pour une dizaine de jours.

bertrandporte@yahoo.fr

Kuala Lumpur

Po Dharma Quang sera à Kuala Lumpur, jusqu'au 13 juin, pour coordonner les travaux de coopération scientifique du centre.

podharma@pd.jaring.my

Jakarta

Lors de leur séjour à Jakarta, du 10 au 15 juin, Franciscus Verellen, directeur, et Pierre-Yves Manguin rencontreront le nouveau directeur du Centre d'Archéologie nationale, M. Tony Djubiantono.

efeojkdr@indosat.net.id

Pierre-Yves Manguin séjournera en Indonésie, du 9 juin au 17 juillet, pour la troisième campagne de fouilles du site de Batujaya (Java-Ouest) et participera au séminaire « Archéologie des ports en Asie du Sud-Est » organisé par l'Asia Research Institute de la Singapore National University, les 13 et 14 juin.

Manguin@efeo.fr

Pékin

La 53^e conférence du cycle HAS (*Histoire - Archéologie - Société*), organisée par le centre de Pékin, aura lieu (en français avec traduction en chinois) au Département des Livres rares de la Bibliothèque nationale de Chine, le 5 juin à 9 h 15. Frédéric Barbier, directeur d'études de l'EPHE, présentera les systèmes d'édition de la France et de l'Allemagne, leur histoire et leur évolution : « Habermas et l'éditeur ».

Mme Meng Sihui, chercheur au Musée du Palais, séjournera à Paris du 21 juin au 20 juillet, dans le cadre des échanges scientifiques organisés par le centre de Pékin, pour étudier les fonds iconographiques religieux de l'EFEO, du musée Guimet et de la BNF.

Arrault@163bj.com

Si vous rencontrez des anomalies dans l'affichage ou l'impression, ou encore si vous ne souhaitez plus recevoir l'Agenda de l'EFEO, merci d'en informer Isabelle Poujol

Isabelle.poujol@efeo.fr